

Zeitschrift: Générations : aînés
Herausgeber: Société coopérative générations
Band: 33 (2003)
Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

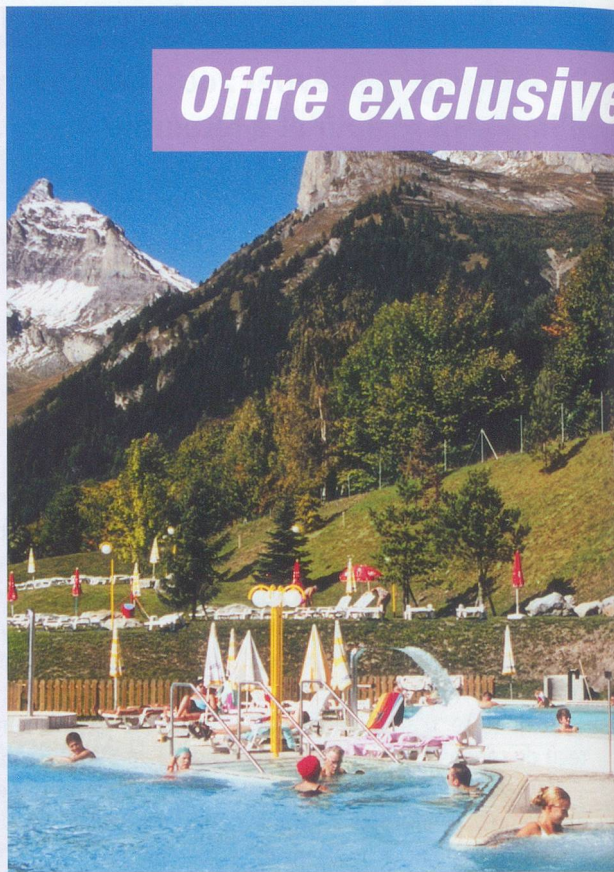
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 29.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Offre exclusive



Thermalp – Les Bains d'Ovronnaz

Thermalisme et bien-être



■ Les Bains d'Ovronnaz participent au rayonnement international de la sympathique station valaisanne. Générations vous permet de vous y refaire une santé, l'espace d'une semaine, à des conditions exclusives.

1911 Ovronnaz – www.thermalp.ch – tél. 027 305 11 11 – fax 027 305 11 14



Dominant la vallée du Rhône, à quelque 1300 m d'altitude, la station valaisanne d'Ovronnaz a tôt fait de charmer le visiteur. Ce balcon ensoleillé se blottit au pied de la chaîne des Muverans.

Multiplés et variées, les possibilités d'activités sportives rendent le séjour très agréable en toute saison: ski alpin, ski de fond, tennis, parcours Vita, parapente, équitation, randonnée. Et depuis une quinzaine d'années, un centre de bien-être complète l'offre de la station, Thermalp-Les Bains d'Ovronnaz.

Studios et appartements équipés – TV, minibar, téléphone, cuisine agencée – sont reliés aux bassins, aux soins et au restaurant par une galerie chauffée et couverte. Cet ensemble ultramoderne propose une gamme très complète de soins.

pour les abonnés de *Généralions*

Super offre découverte

Cette offre, valable du 5 au 12 avril et du 26 avril au 27 septembre 2003 est réservée aux abonnés de *Généralions*.

- 7 nuits (sans service hôtelier)
- 7 petits déjeuners buffet
- 1 soirée raclette ou un menu santé
- libre accès aux bains thermaux, jacuzzi, salle de repos
- 1 hydromassage aux extraits de plantes
- 1 sauna/bain turc
- 1 massage de 25 minutes

Prix par personne:

Studio Fr. 695.- (vue montagne) ou Fr. 765.- (vue sud)
 2 pièces Fr. 750.- (vue montagne) ou Fr. 820.- (vue sud)
 2 1/2 pièces Fr. 850.- (vue montagne) ou Fr. 930.- (vue sud)

Le cadeau Généralions

Les abonnés de *Généralions*, qui s'inscriront avec le bulletin ci-dessous, bénéficieront des avantages suivants :

- pas de supplément pour occupation single
- 6 assiettes du jour
- détermination de la composition du corps par impédance TANITA
- 1 hydrodouche vapeur Massor (hydromassage à l'aide de 10 jets, drainage, hammam aux huiles essentielles)
- 1 drainage lymphatique par pressothérapie
- 1 pédimaniluve
- libre accès au fitness durant toute la semaine
- (Montant total des avantages: Fr. 295.-)



BULLETIN D'INSCRIPTION

Le forfait «Super offre découverte»

est valable du 5 au 12 avril et du 26 avril au 27 septembre 2003

Je m'inscris/Nous nous inscrivons

Nombre de personnes _____

Du samedi _____ 2003 au samedi _____ 2003

Studio 2 pièces 2 1/2 pièces vue montagne vue sud

Nom _____ Prénom _____

Nom _____ Prénom _____

Rue _____ NP/Localité _____

Tél. _____ Date _____

Signature _____

Envoyer le coupon rempli et signé à l'adresse suivante:

Thermalp-Les Bains d'Ovronnaz, 1911 Ovronnaz. Tél. 027 302 11 11, fax 027 305 11 14

Reconnu par les caisses maladie suisses, ce centre de prévention et de lutte anti-stress réunit, dans une même cure, les propriétés de l'eau thermale, les vertus des plantes médicinales, les bienfaits des produits de la ruche ainsi que les compétences des professionnels de la santé et de la beauté.

Piscines thermales intérieures et extérieures, bain turc, massages subaquatiques, hammam, sauna, solarium, fitness, hydromassages, enveloppements, soins esthétiques spécifiques, whirlpool, terrasse panoramique ne sont rien sans un personnel d'encadrement hautement qualifié, qui comprend notamment un médecin, un phytothérapeute, ainsi qu'un laboratoire d'analyses. Les lecteurs de *Généralions* peuvent se refaire une santé en profitant d'avantages exclusifs.